



Готовы ли к отопительному сезону? – стр. 2



Опросят, куда и зачем мы ходим? – стр. 3



Чем радуется творческая осень? – стр. 5

ISSN 1407-9216



# ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

№ 67 (3192) Вторник, 7 сентября 2021 года

Розничная цена 0,50 EUR

## Дед-чемпион – пример для внуков

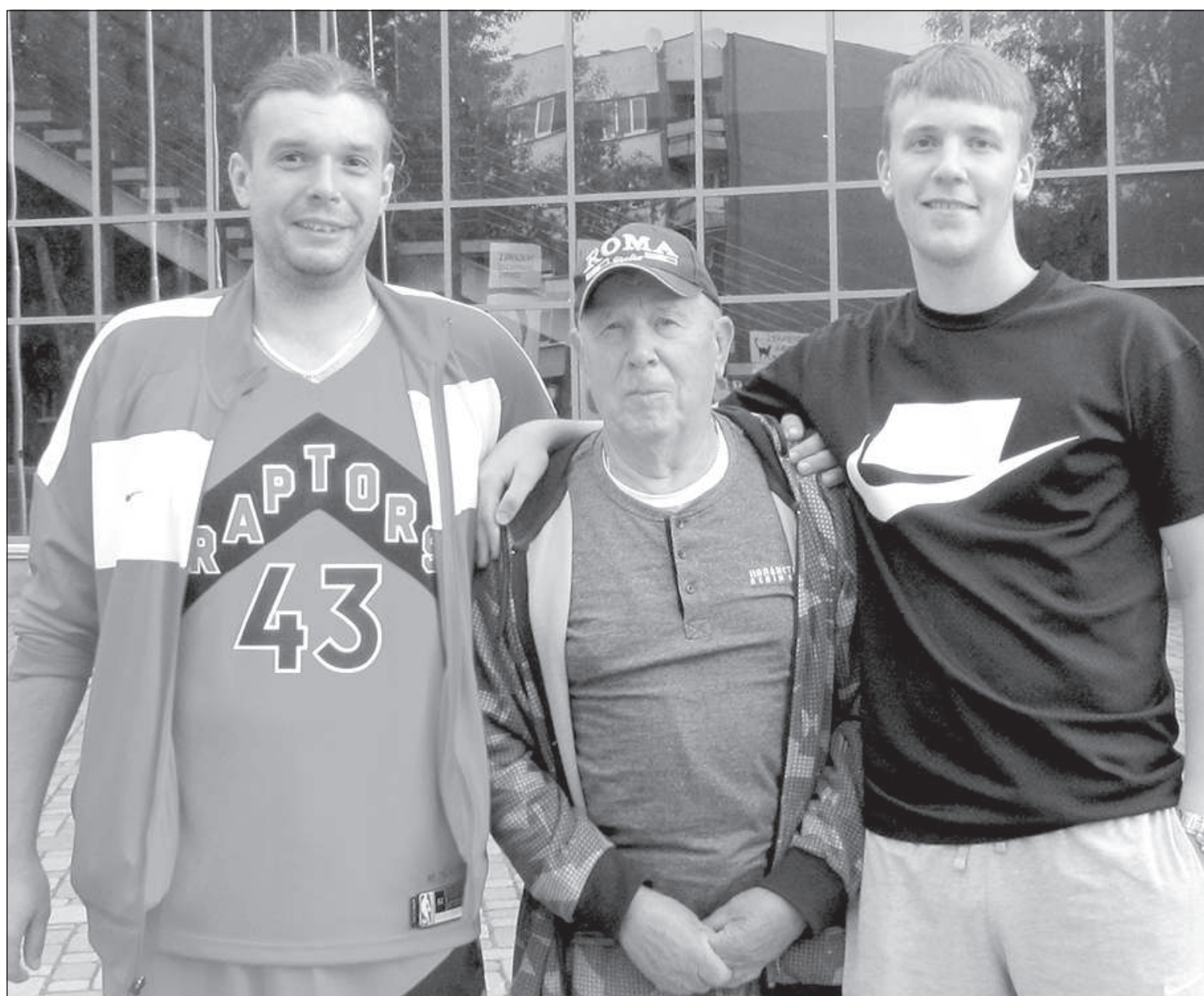


Фото автора.

**Анатолий Крылов**  
Жителю Даугавпилса активному члену клуба ветеранов плавания «Naga» Вацлаву Водило недавно исполнилось 80 лет. Эту круглую дату он ознаменовал новыми спортивными рекордами и чемпионскими «золотыми» медалями. Но оставлять «голубую дорожку» юбиляр не собирается, тем более, что с него берут пример внуки, которые живут и работают в Ирландии.

На нашу встречу герой этого материала пришел со своими двумя внуками – старшим 31-летним Вацлавом, названным в честь деда, и младшим 18-летним Эдвином, которые, словно охрана, дружно следовали за своим прославленным дедушкой. Было видно, что уважают они его не только за преклонный возраст и родство, но и за высокие спортивные заслуги. Но об этом ниже.

Трудовая жизнь Вацлава Львовича столь же насыщена, как и спортивная. Но если работа осталась в прошлом – в воспоминаниях, то спортом, в частности, плаванием этот человек живет каждый день – от тренировки до тренировки и от одного турнира до другого. Перерывы для Вацлава Водило, по его признанию, – это плохое настроение, отсутствие интереса к жизни и незнание, куда себя деть.

(Окончание на 4-й стр.)

Ветеран и чемпион со своими внуками, Вацлав-младший слева.

## Возьмут кредит на разработку проекта Индустриального парка в Лоциках

**Ивар Сойканс**

2 сентября на внеочередном заседании Даугавпилсской городской думы депутаты приняли решение взять заем на осуществление 1-й очереди проекта «Разработка строительного проекта в минимальном составе, строительного проекта и осуществление авторского надзора на объекте «Строительство индустриального парка по ул. Лидостас, 4, в Лоциках, Науенской волости Аугшдаугавпилсского края».

(Окончание на 2-й стр.)



Фото автора.

## ПРОГНОЗ ПОГОДЫ

На этой неделе в Латвии станет заметно теплее, температура воздуха может подняться до +25 градусов, прогнозируют синоптики со ссылкой на данные Global Forecast System.



Ожидается переменная облачность и мало осадков. В начале недели во многих районах возможны кратковременные дожди, впоследствии кратковременные дожди ожидаются только в отдельных местах, а в воскресенье на территорию Латвии может прийти холодный атмосферный фронт с обширной зоной осадков. Будет дуть преимущественно умеренный западный, юго-западный ветер.

Температура воздуха в течение недели будет повышаться, будет увеличиваться и атмосферная влажность. С середины недели температура по ночам не будет опускаться ниже +10..+15 градусов, а максимальная температура воздуха в пятницу и субботу может подняться до +20..+25 градусов.

## В Резекне презентуют книгу свидетеля холокоста

В субботу, 11 сентября, в 16:00 в Резекненской Зеленой синагоге состоится открытие книги «Абрахам Эдельман. 20 век. Письмо», сообщили в самоуправлении Резекне.

Продолжая исследования «Еврейский Резекне» и «Карсавские истории I», аналитический центр «Creative Museum» опубликовал воспоминания родившегося в Резекне, пережившего холокост и ныне проживающего в Израиле Абрахама Эдельмана о жизни семьи в Карсаве и его собственном опыте в 20 веке в Карсаве, Риге и Москве.

Составитель книги Инета Зелча Симансоне сообщила, что Абрахам Эдельман родился в 1938 году в Резекне, первые годы своей жизни провёл в Карсаве. Семья Эдельман смогла сохранить семейные документы и фотографии

ещё с конца 19 века. Все это, благодаря таланту Абрахама как рассказчика, делает книгу интересной для чтения.

В формате личного письма Абрахам Эдельман проводит читателя через XX век, где большую роль играет место, откуда родом его семья – Карсава.

Организаторы приглашают всех заинтересованных принять участие в презентации книги. На презентации будет возможность получить книгу на латышском, русском или английском языках.

Посетителей мероприятия просят предъявить сертификат «Covid-19» или отрицательный результат теста. ■

## В Ливанском крае – 1588 школьников

Новый учебный год в учреждениях образования Ливанского края начали 1588 учащихся, сообщили «Латгалес Лайкс» в самоуправлении края.

Учебу в 11-12 классах начали 1155 школьников, что, по сравнению с прошлым учебным годом, на 35 учащихся меньше. В 1-м классе к учебе приступило 110 детей, этот показатель остался на уровне прошлого года. В 10-х классах в 1-й Ливанской средней школе и Рудзатской средней школе учится 62 ученика, что

на 8 школьников больше, чем было год назад. В целом среднее образование получает 187 молодых жителей края. Дошкольное учреждение Ливанского края – детский сад «Рукиши» в этом году будет посещать 290 воспитанников, а дошкольные группы в шести школах края – еще 143 ребенка. ■

## Возьмут кредит на разработку проекта Индустриального парка в Лоциках

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

Как сообщили в самоуправлении, индустриальный парк планируется строить на принадлежащем Даугавпилсскому городскому самоуправлению участку земли в Лоциках, где ранее рассматривалась возможность строить аэродром и Восточно-латвийский центр технологий и исследования ALTOP.

Проект строительства аэродрома на заседании Думы 2 июля этого года депутаты решили остановить. Однако, идея создания Индустриального парка осталась актуальна как самостоятельный проект. Общая территория парка ALTOP составит порядка 232 га, запланированная территория Индустриального парка – 53 га, во время первой очереди реализации проекта планирует развиваться 10 га от этой площади, создав на основании спроса со стороны коммерсантов логистические склады «А» класса площадью 8 000 – 10 000 кв.м., и наружные инженерные сети, чтобы в дальнейшем можно было построить помещения общей площадью порядка 70 000 кв.м., что соответствует площади крупнейших Латвийских индустриальных парков.

Предпринимателей из



Фото автора.

Даугавпилса и других городов интересуют офисные и складские помещения «А» класса с хорошей инфраструктурой и соответствующими инженерными коммуникациями, которые на данный момент не доступны ни в Даугавпилсе, ни в каком-либо другом городе Латгальского региона планирования. Для крупномасштабных логистических центров важно месторасположение за пределами населенных пунктов и доступность подключения к электросети высокой мощности, что можно обеспечить, развивая индустриальный парк ALTOP.

С целью развития инфраструктуры, подходящей

для предпринимательской деятельности, укрепления потенциала развития региона, создания новых рабочих мест и уменьшения влияния экономического и социального кризиса, Даугавпилсское городское самоуправление обратилось в Министерство охраны окружающей среды и регионального развития с запросом на выдачу займа, и он был одобрен на заседании Кабинета министров.

Заем в размере 130 620 евро будет направлен на разработку технической документации. В результате реализации проекта планируется построить индустриальное складское помещение «А» клас-

са с площадью застройки 10 000 кв.м. – 15 000 кв.м., склады, офисные, технические и т.п. помещения, все необходимые внутренние и наружные инженерные сети, а также благоустроить прилегающую территорию. На осуществление этих работ, по мнению специалистов, вполне реально привлечь внешнее финансирование из государственных и европейских структурных фондов.

В свою очередь партнер по сотрудничеству, дума Аугшдаугавского края, планирует разработать строительный проект для приведения в порядок прилегающей к объекту дорожной инфраструкту-

## В Резекне готовы к новому отопительному сезону

Объединение технических экспертов «TUV Nord Baltic» провело проверку оборудования котельных и дало заключение о том, что предприятие «Rēzeknes Siltumtīkli» готово к отопительному сезону. Об этом «Латгалес Лайкс» сообщили в Резекненской городской думе.

Также состоялся плановый визит Государственного бюро строительного контроля, в ходе которого было проверено, выполняет ли предприятие конкретные задачи, указанные в Законе об энергоэффективности. Никаких упреков не было.

Руководитель ООО «Rēzeknes Siltumtīkli» Алдис Межалс, рассказывая о готовности предприятия качественно и бесперебойно поставлять потребителям теплоэнергию, а также о тарифах и общих тенденциях на рынке энергоресурсов, отметил, что почти все плано-

вые ремонты теплотрасс, реконструкция и устранение обнаруженных поломок (13 по всему городу) завершены.

Собственными силами были заменены 404 метра теплотрасс: улица Атомдас, 6, улица Рупницас, 6А, и 10, аллея Атбривошанас, 112, улица Металисту, 13, улица Маскавас, 9/2 и 1А, улица 18 Новембра, 1, улица Космонавту, 12/2, аллея Атбривошанас, 147А-149А. 19 августа еще продолжались аварийные работы на улицах Берзпилс и Металисту, 11-13.

Что касается котельной

на щепе в Северном районе и гранульной котельной в Випинге, предприятие наладило стабильный режим работы. Котлы, работающие на природном газе, будут использоваться зимой для покрытия пиковых нагрузок.

С 1 августа тариф на отопление в Резекне составляет 30,07 евро за мегаватт-час без НДС. Однако А. Межалс подчеркнул, что эта цена будет действовать примерно до конца этого года. В связи с повышением цен на электроэнергию, транспортировку газа, топливо, ремонт и управление оборудованием котельных, тариф на отопление снова вырастет примерно до 45 евро за мегаватт-час без НДС. По сравнению с другими городами и общими тенденциями на рынке энергоресурсов, даже после повышения тарифа в Резекне останет-

ся довольно низким до конца отопительного сезона. Как сообщалось ранее, только договор с АО «Latvijas Gāze» и продажа по повышенной цене электроэнергии, произведенной на когенерационных установках, позволяет сохранить тариф на низком уровне.

«Не могу прогнозировать ситуацию после окончания отопительного сезона. Сейчас все дорожает. Мы постоянно следим за развитием рынка, чтобы не упустить момент, когда сможем покупать природный газ по более низкой цене. На мой взгляд, на фоне общего роста цен мы в Резекне смогли правильно спрогнозировать ситуацию и вовремя принять правильные решения, чтобы качественно провести отопительный сезон по относительно невысокому тарифу», – подчеркнул А. Межалс. ■



Фото автора.

Страницу подготовил Ивар Сойканс.

<p><b>ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС</b> ЛАТГАЛЬСКАЯ ГАЗЕТА</p> <p>Редактор «Латгалес Лайкс» СВЕТЛАНА ЛУКЪЯНСКАЯ Редактор «Latgales Laiks» ЛИЕНЕ ВИРЗА</p>	<p>Регистр. удостов. № 0930. Газета выходит по вторникам и пятницам с 23 мая 1992 года.</p>	<p>Тел. для справок - 65422134 моб.тел. - 29454560 тел./факс - 65449185</p>	<p>АВТООТВЕТЧИК <b>65423424</b></p>	<p>Подписка принимается в отделениях "LATVIJAS PASTS" и в редакции газеты</p>	<p>Издатель - SIA "LATGALES LAIKS" Регистрационный № 41503004556</p>
	<p>Отпечатано в SIA "Latgales Druka", ул.Базницас, 28, Резекне, LV 4601. Офсетная печать.</p>	<p>ОТДЕЛ РЕКЛАМЫ - 65423483 e-mail: info@latgaleslaiks.lv e-mail: reklama@latgaleslaiks.lv http://www.latgaleslaiks.lv</p>	<p>ПОДПИСНОЙ ИНДЕКС - 3008</p>	<p>Наш счёт: № LV45UNLA0005009467898 AS SEB BANKA; код: UNLALV2X</p>	<p>Член правления – Ивета Валпетере</p>
<p>Оплаченные публикации напечатаны шрифтом PragmaticaC</p>		<p>☒ Saules iela 71 b, Daugavpils, LV-5401</p>			

## ЦСУ опросит жителей о мобильности

Игорь Амелка

С 31 августа Центральное статистическое управление (ЦСУ) начало опрос жителей об их мобильности в 2021 году. Опрос будет проводиться в 2 этапа – в интернете и по телефону.

Как рассказала представительница ЦСУ Санда Риекста, цель данного опроса – выяснить привычки жителей Латвии – как часто они бывают вне дома, как долго и как проводят это время. Во время опроса ЦСУ намерено выяснить также, какая часть жителей страны практически не покидают дом по разным причинам, например, из-за старческого бессилия, по состоянию здоровья, из-за работы на «удаленке» и по другим причинам.

Как пояснили в ЦСУ, опрос продлится до 5 декабря. Специалисты организации намерены опросить за это время 11 000 человек в возрасте от 15 до 84 лет во всех регионах страны.

Первый этап продлится с 31 августа до 24 сентября. На этом этапе опрос проводится в онлайн-режиме. ЦСУ будет рассылать письма с призывом жителей принять участие в опросе в интернете, заполнив э-анкету на страничке e.csb.gov.lv. Чтобы

принять участие в опросе в интернете, необходимо будет авторизоваться через интернет-банк, идентификационную э-карту или с электронной подписью. Анкету можно будет заполнить на латышском, русском или английском языках. Консультации о том, как заполнять интернет-анкету можно получить по рабочим дням с 10:00 до 18:00 по бесплатному телефону 80008811 или по электронной почте – [mobilitate@csp.gov.lv](mailto:mobilitate@csp.gov.lv).

Второй этап пройдет с 27 сентября до 5 декабря при непосредственном интервью по телефону или, если это позволит эпидемиологическая ситуация, лично. В последнем случае жителей просят не пугаться, если к ним придут «в гости» специалисты ЦСУ.

В ЦСУ подчеркивают, если есть подозрения или сомнения, то убедиться в подлинности представителя организации можно по уже упомянутому бес-

платному телефону или на домашней страничке ЦСУ (<https://www.csp.gov.lv/lv/intervetaji>).

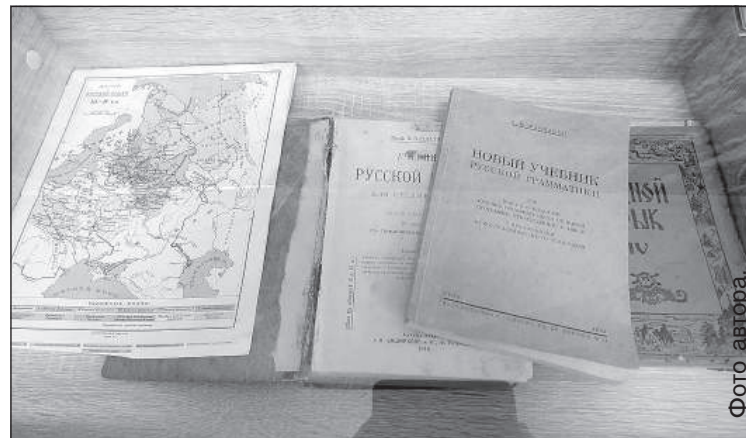
ЦСУ отмечает, что вся полученная информация будет представлена исключительно в обобщенном виде, и организация гарантирует конфиденциальность респондентов.

Опрос проводится в рамках проекта «Мобильность пассажиров и статистика движения автодорог».

Последний похожий опрос ЦСУ проводило в 2017 году. Согласно тому опросу, было установлено, что один житель Латвии в среднем в день в дороге преодолевает 30 км, проводя в пути по 80 минут. Наиболее часто время вне дома среднестатистический латвиец проводил, чтобы попасть на работу и с работы – 34% случаев. Также причинами перемещения были походы/поездки за покупками (24%) и отдых (20%). В среднем каждый житель страны в дорогу отправлялся 2,7 раз в день. Наиболее часто жители Латвии выходили из дома для сопровождения других лиц, например, чтобы отвести ребенка в школу или детский сад. Далее следуют походы за покупками (в среднем 2 раза в день) и на работу (1,9).

## Центр русской культуры выставил старинные учебники

В Центре русской культуры открылась выставка «Учебники наших бабушек и дедушек», на которой представлены старинные учебники, изданные в XIX–XX веках.



Одна из выставочных витрин.

Здесь можно увидеть учебники, изданные как в Российской империи, так и во времена первой Латвийской Республики, и даже учебник «Родной язык», выпущенный в Риге для русских школ во время немецкой оккупации. Один из самых интересных экспонатов выставки – старинный учебник «Арифметика» А. Малинина и К. Буренина 1884 года выпуска. Более широко представлены учебники 50-х годов прошлого столетия, изданные в Советском Союзе. Организаторы выставки приглашают расширить свой круго-

зор и узнать, с помощью каких учебников набирались ума-разума не только наши бабушки и дедушки, но и прабабушки и прадедушки.

Выставка открылась в помещении библиотеки Центра русской культуры, но для предварительного ознакомления в окнах ЦРК размещены копии отдельных страниц.

Посетителей ждут с 1 сентября по 29 октября. При посещении выставки необходимо использовать защитную маску и соблюдать дистанцию в 2 метра.

Подготовила Ирина Егорова.

## Опрос – интересуются ли жители Латгалии мировыми новостями?

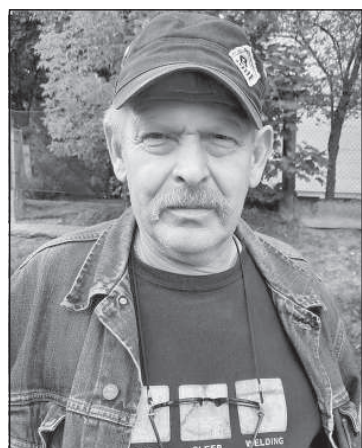
Диана Рагозина

Мы так часто говорим о том, что происходит у нас, а обращаем ли внимание на события в соседних странах? Все мы живем в большом мире? и хотим мы того или нет происходящее в других странах отзывается и влияет на политические и экономические процессы в нашей стране. Репортер газеты «Латгалес Лайкс» поинтересовалась у прохожих на улицах Даугавпилса, интересуются ли они тем, что происходит в мире, и откуда они узнают свежие новости о происходящем за пределами нашей страны?



**Тамара – социальный работник, на пенсии:** «Как не интересоваться тем, что происходит в мире?! Обязательно интересуюсь. Например, беженцы, о которых сейчас так много говорят – они не взялись ниоткуда, сами по себе не возникли и не решили просто так покинуть свою родную страну и стать беженцами. Причина потока беженцев есть. Новостями интересуюсь, чтобы хоть как-то ориентироваться в том, что происходит у нас. Читаю нашу местную газету, слушаю новости по телевидению и просматриваю новости в интернете. Сейчас, благодаря интернету, многое можно увидеть, о многом прочитать, не выходя из дома. Уз-

наю новости и волнуюсь, за всех переживаю».



**Александр – сотрудник мест заключения, на пенсии:** «Новостями интересуюсь! Слежу за политическими, экономическими и спортивными событиями в мире. Не скажу, что от того, что я что-то узнаю, что-то в этом мире меняется, но лучше знать и понимать, что происходит, что актуально, что устаревает, чем ничего не знать. Все смотрю в интернете, где захожу на надежные источники информации, все подряд не читаю и не смотрю, так как там полно любителей «пописать». Считаю, что за новостями следить нужно».



**Жанна – дворник:** «Специально новостями не интересуюсь, но, если услышу по телевизору или кто-то расскажет, слушаю. Если честно, то меня больше интересует то, что происходит вокруг меня. Интересует наш город, наша природа. Мне интересно ходить в лес – собирать грибы, ягоды. Интересно, как сменяются времена года. Интересно наблюдать за животными. Специально не интересуюсь событиями и новостями, так как там много негатива, грязи, да и не хочется за все и всех переживать».



**Нина – вахтер строительного техникума, на пенсии:** «Да,

новости слушаю и смотрю. Больше интересуюсь латвийскими и российскими новостями, так как это мне более понятно и доступно. Узнаю новости из газет и телевизора. Россия занимает большую часть мира, в ней много интересного происходит. Жаль, что мы разделены, отделены от нее. Больше переживаю за свою семью и чаще интересуюсь их новостями – как здоровье, что делают. Для меня мой мир – это моя семья».

Фото автора.



**Инга – студентка, работница медицинской сферы:** «Всем интересоваться не успеваю – нет времени. Интересуюсь работой, учебой и своими детьми. Основная глобальная новость в наши дни – инфекция «Covid-19». Постоянно слышу новости на эту тему, и хотелось бы, чтобы поскорее мы победили эту пандемию, которая захватила весь мир, как бывало и в прежние времена с другими болезнями. Только в наше время медицина и наука более развиты, чем тогда. Каждый день ко мне поступает много информации, и на то, чтобы дополнительно интере-

соваться тем, что происходит в мире, катастрофически не хватает времени».



**Нина – инженер, на пенсии:** «Новостями интересуюсь. Больше узнаю из интернета – там всегда просматриваю ленты новостей. Смотрю телевизор, местные новости читаю в газетах. Интересно знать, что где происходит. Что-то может произойти в соседней стране, и это отзовется на нас. Смотрела новость, что последний воин американских войск покинул Афганистан. Писалось, что войска Америки пробыли там 20 лет. Вот не знаешь, радоваться этому всему или бояться новых перемен. Новости – повод задуматься, поразмыслить над тем, что происходит. Полностью доверять всем новостям тоже нельзя, ведь через них происходит информационное воздействие на человека».



# Дед-чемпион – пример для внуков

(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

## И работа, и спорт

Родился Вацлав в Даугавпилсе, в нем же в 1948-м году пошел в первый класс Польской школы, а 11 классов он уже заканчивал во 2-й средней школе. Во время учебы занимался легкой атлетикой и плаванием, которое полюбил больше всего: «Помню, в бассейне, который располагался в подвальных помещениях тогдашнего Нардома, а ныне Дома Единства, нас тренировал Олег Рождественский, ставший впоследствии ректором Даугавпилсского пединститута. Чтобы он взял в секцию, надо было проплыть хотя бы один раз на всю длину бассейна – 15 метров. Те, кто не мог этого сделать, отсеивались».

Вацлав рассказал, что в то время вчерашних выпускников школ на работу не брали, а если и принимали, то с большой неохотой. Но для Вацлава, отчасти, благодаря увлечению спортом, сделали исключение, взяв его на ЗПЦ.

В 1953-м году молодой человек от завода впервые отправился в Валмиере на соревнования по плаванию и легкой атлетике, показав там хорошие результаты.

В 1960-х годах началось строительство тогдашнего ЗХВ, и Вацлав поступил в Рижский вуз, готовивший специалистов для химической промышленности. Но так как военной кафедры при институте не было, юношу призвали на службу в армию, которую он проходил в Крыму в радиолокационных войсках.

После демобилизации вернулся на ЗХВ, но, поняв, что это не для него, отставной солдат проработав на заводе ровно день, снова подался на ЗПЦ. С условием, что Вацлав будет учиться, его приняли наладчиком револьверного участка. Он забрал документы из института и поступил в Железнодорожный техникум. Вскоре Вацлав стал мастером упомянутого участка. Закончить техникум он не смог, так как работал совсем по другой специальности. Затем ему предложили трудоустройство на ЛРЗ, но Вацлав отказался.

Вместо этого поступил на заочное отделение Рижского политехнического института, который впоследствии закончил. И



Триумф ветерана в Резекне.



продвигался по служебной лестнице на ЗПЦ, сначала став заместителем начальника цеха, а затем – начальником велосипедного цеха. В этой должности он работал до 2004-го года, после чего ушел на пенсию. Все это время Вацлав Львович не оставлял плавание, футбол и другие виды спорта.

## В клубе ветеранов

В него он пришел сразу после образования этой спортивной структуры и в настоящее время является старейшим и самым именитым пловцом. Тренироваться начал под руководством мастера спорта известного наставника Александра Тарайковича, высоко оценивающего

его спортивные качества и достижения своего подопечного.

Нет смысла перечислять соревнования всевозможного уровня, в которых принимал участие Вацлав Водилю – в своей возрастной категории, сейчас он выступает в «80 плюс...».

Лучшим показателем успеха является бесчисленное количество наград разного достоинства, но, преимущественно «золотых» медалей, а также кубков, дипломов и прочих регалий, которые, по словам внуков, занимают едва ли не всю квартиру их деда. Был он и чемпионом Латвии и Латгалии, не говоря о соревнованиях рангом пониже. Например, в прошлом году на очередной Спартакиа-

де ветеранов плавания Вацлав рассекал «голубую дорожку» в Валмиере и в составе команды занял третье место.

В августе этого года он снова всех удивил, завоевав на аналогичном первенстве в Резекне общекомандное 2-е место, а в личном зачете разными стилями плавания, кроме баттерфляя, имея серьезную травму плеча, тем не менее «взял» аж 3 «золота».

Сокрушается чемпион только об одном: «Конкуренцию с годами становится все меньше, а значит, накал борьбы снижается. Если так будет продолжаться, то скоро по водной дорожке я буду плыть в гордом одиночестве. И смех и грех...».

Вацлав Львович по возрасту – второй в клубе ветеранов после капитана команды Бориса Лелькова, которому уже 86 лет. Он тоже удивляет всех спортивным долголетием. Кстати, Вацлава Водилю в команде называют командором за то, что он на соревнованиях всегда является официальным представителем команды и ведет документацию, касающуюся клуба.

## Деда – в Книгу рекордов

Внуки Вацлава Львовича – это очень интересные, общительные и вежливые молодые люди, которые авторитет своего предка ставят превыше всего. Старшего даже назвали

Вацлавом – в честь деда, чем оба очень довольны. Оба внука живут в Ирландии уже 18 лет, поэтому для младшего Эвина эта страна, в которой он появился на свет Божий, стала родной. Английский язык он знает лучше русского, работает программистом. Пока холост. Вацлав-младший – дизайнер помещений. Оба хорошо зарабатывают и вопрос возвращения в Латвию на повестке дня у обоих даже не стоит: «Мы любим эту страну и скучаем по ней, ведь именно отсюда берут начало наши корни, а значит произрастает генеалогическое древо. Здесь осталось много наших родственников. Но Ирландия для нас тоже не чужой край. Там живут очень дружелюбные, улыбочивые и миролюбивые люди. На улице все приветствуют друг друга. Возможно, вся «проблема» в материальном достатке, в отличие от Латвии, где народ поглощен своими заботами и личными делами».

Что касается успехов деда, то оба внука очень внимательно отслеживают все его выступления, интересуются рекордами, радуются достижениям на водной дорожке и восхищаются спортивным долголетием и активностью Вацлава Львовича: «У нас в Ирландии таких ветеранов плавания нет. К тому же этот вид спорта там не в почете. Дед для ирландцев – уникал. Его можно занести в Книгу рекордов Гиннеса». Впрочем, внуки и сами активные спортсмены. Эвин серьезно увлечен баскетболом, а Вацлав – регби. Тем не менее, Вацлав-старший старается приобщить обоих к плаванию. Когда наследники приезжают в Даугавпилс, то ветеран берет их с собой на тренировки, и пока оба не «намотают» в бассейне по 25 кругов – это почти километр, не отпускает.

Супруга нашего героя Валентина, с которой Вацлав Львович прожил более полувека, по профессии рентгенолог, до сих пор работает. Дочь Стелла – мама упомянутых внуков, имеет 2 высших образования, преподает русский язык и литературу.

Все у ветерана плавания складывается хорошо, но все же и у него есть повод для грусти: «К сожалению, наша команда стареет и молодыми пловцами не пополняется. Нужна «свежая кровь». Нельзя бросать наработанные традиции. История клуба должна продолжаться». ■

## В Даугавпилсе пройдут международные соревнования «Speedway of Nations»

### Ивар Сойканс

Уже на протяжении многих лет, Даугавпилс принимает международные спидвейные форумы высшего уровня. Вот и в этом году, 17 и 18 сентября Даугавпилс снова станет эпицентром мирового спидвея, ведь здесь состоятся полуфиналы гонки «Speedway of Nations». Об этом «Латгалес Лайкс» сообщили в Агентстве информации и туризма Даугавпилса.

Ожидается, что эта гонка станет самым значимым спортивным событием года в Даугавпилсе и одним из крупнейших событий в Латвии в 2021 году. В этот день соревнования из Даугавпилса будут показаны на телевизионных экранах всего мира.

«Speedway of Nations» — это турнир, который является командным чемпионатом мира по спидвею. Турнир состоит из двух полуфиналов и двух финальных гонок. В Даугавпилсе состоятся обе полуфинальные гонки, в которых борются за 6

мест в финале будут 14 лучших команд мира. В первом полуфинале, который состоится 17 сентября, выступят команды из Польши, Швеции, Дании, Чехии, США, Словении и Финляндии. Во втором полуфинале выступят команды Латвии, мотофедерации России, а также спидвеисты Австралии, Украины, Италии, Франции и Германии. В финал турнира выйдут 6 сильнейших команд, а сам финал пройдет 16 и 17 октября в Манчестере.

В составе команд полуфиналистов выступят многие звезды мировой серии «Grand Prix» –

чемпионы мира Бартош Змарзлик (Польша) и Джейсон Дойл (Австралия), неоднократные призеры этапов «Grand Prix» – Мацей Яновски (Польша), Артём Лагута (Россия, свою профессиональную карьеру начал в юношеском возрасте в даугавпилсской команде), Эмиль Сайфутдинов (Россия), Леон Мадсен (Дания), Фредрик Линдгрэн (Швеция) и Матей Жагар (Словения). Латвийскую команду представят чемпион Европы 2017 года Анджей Лебедев, бронзовый призер чемпионата мира среди юниоров

2020 года Олег Михайлов, участник финала отборочной серии «Grand Prix» Евгений Костыгов, финалист чемпионата мира среди юниоров этого года Даниил Колодинский и победитель чемпиона Европы среди юниоров 2021 года, восходящая звезда латвийского спидвея Францис Густс. Наши гонщики в хорошей спортивной форме и поэтому латвийские болельщики вправе ожидать от команды борьбу за выход в финал. Полуфиналы чемпионата «Speedway of Nations» пройдут на стадионе «Lokomotive» в Даугавпилсе. ■

# Настроения наполненной творчеством осени в центре Ротко

3 сентября, в Даугавпилсском Арт-центре им. Марка Ротко открылись 3 новых выставочных проекта, наполнив Центр Ротко новым, осенним настроением. Однако это не унылая атмосфера приближения мрачной и неизбежной зимы, а предвкушение грядущего золотого сезона, который превращает визуальные образы в поэтическое чувство и позволяет переосмыслить моменты, оставшиеся незамеченными и неописанными в период летней суеты. Эти мгновения выстраиваются в новые переживания и погружают в состояние взвешенного эстетического наслаждения, что может стать основой для тихих, вдумчивых бесед осенними вечерами.

Как сообщили организаторы выставки, датские художницы Вибекке Гларбо и Хьердис Хок подготовили экспозицию «Больше, чем тоска». Их скульптуры, картины, рисунки, инсталляции и графические работы дарят нам опыт и интерпретации окружающего мира, который предстает перед нами намного более телесным и интенсивным, нежели изображения, которые мы видим по телевидению и в электронных СМИ. Через свои работы художницы открывают нам глаза на тонкость и красоту мира природы. Это можно назвать концепцией красоты, основанной на работе в природе и с природой, а также на мечте о взаимосплетении двух миров — человеческого и природного.

На выставке «Чаепитие» представлены работы выдающейся латвийской художницы Скайдрице Циховской. В основном это предметы повседневного дизайна, среди которых наиболее важное место занимают чайники — лаконичные и сдержанные во взаимоотношении между формой и деталями. Творчество Скайдрице Циховской во многом можно охарактеризовать стабильностью и точностью: художнице близок рациональный язык формы, сочетание функционального и декоративного в искусстве. Ее керамические предметы не перенасыщены, а наоборот — отличаются классической простотой. Однако творческий задор и фантазия художницы находят выражение в деталях. Скайдрице Циховска представляет поколение художников, которое создавало образ современной латвийской керамики.

На протяжении двух недель Даугавпилсский Арт-центр им. Марка Ротко стал временным домом для пяти художников из Латвии и зарубежья. В память о выдающейся латгальской художнице и многоопытном художественном педагоге, Силве Веронике Линарте (1939—2018), и ее творческом наследии, здесь проходил симпозиум живописи «Силва Линарте», в котором участвовали Элга Гринвалде (Латвия), Эймутис Маркунас (Литва), Петра Хайткеттер (Германия), Анна Шпрингер (Польша) и Зигурд Поликов (Латвия).

Посвященный художнице симпозиум живописи берет свое начало в 2019 году, когда латышские и зарубежные художники впервые получили возможность погрузиться в совместный творческий процесс, познавая историю жизни и твор-

ческое наследие Силвы Линарте и наслаждаясь особой атмосферой Латгалии и Даугавпилсской крепости. В этом году, как и прежде, поощряя интерес к Даугавпилсу, как к городу искусства, который способствует развитию творческих процессов в регионе, художественный центр Марка Ротко в сотрудничестве с обществом «Inspairum» с 20 августа до 3 сентября проводил международный симпозиум живописи «Силва Линарте».

Художественное наследие Силвы Линарте находится вне границ и временных рамок, ее энергия продолжает вдохновлять латвийских художников и по сей день. Силва была яркой личностью, сумевшей преодо-



Фото Ивара Сойканса.

леть все трудности своей эпохи и сохранить достоинство в наисложнейших жизненных обстоятельствах. Ее отличала стойкость характера и сосредоточенность на достижении наилучшего художественного результата. Этими качествами Силва Линарте известна во всей Латвии, и именно они стали ценностным ориентиром международного симпозиума живописи «Силва Линарте»,

призывая современных художников чтить память поколения, которое создавало мир латвийского искусства. Таким образом, симпозиум запускает вихрь эмоций и размышлений, который приводит к новым художественным достижениям, открывая окна и двери еще неизведанному творческому опыту. Кульминацией творческой работы, бесед и обмена опытом в рамках презента-

ций, лекций и мастерских стала выставка, вдохновленная особым колоритом Латгалии и атмосферой Даугавпилсской крепости. По окончании выставки созданные за время симпозиума работы пополнят коллекцию живописи центра Ротко.

Новые выставки в Даугавпилсском Арт-центре им. Марка Ротко будут доступны до 17 октября.



## Вошли в четверку лучших команд

В Куддиге прошел чемпионат Латвии по настольному теннису, в котором успешно выступила женская команда Даугавпилса.

По итогам турнира даугавпилчанки заняли четвертое место. За команду V.G.ALEF выступали Вера Гуртаюте, Ирина Пащенко, Линда Ладусе, Неллия Афанасьева и Ольга Ермолаева. ■

## Поражение после исторической победы

Сборная Латвии по волейболу среди мужских команд начала чемпионат Европы с исторической победы над Эстонией – 3-1, но затем неожиданно уступила Хорватии – 2-3.

Как и ожидалось, в обеих встречах основную нагрузку на себя взял пасующий даугавпилчанин Денис Петров. Однако и его усилий не хватило, чтобы во второй встрече одолеть хорватов. Однако в первом матче Латвия одержала историческую победу, выиграв у Эстонии – 3-1.

Надо отметить, что Латвия только второй раз в истории участвует в финальном турнире чемпионата Европы. Первый раз это было 26 лет тому назад. И тогда все получилось достаточно спонтанно, и команда попросту не была готова к играм такого уровня. Поэтому и были одни поражения. И вот первая в истории сборной победа. Причем в 12 очных встречах с эстонцами Латвия неизменно проигрывала.

В составе Латвии самым результативным был диагональный Херманс Эглескалнс – 21 очко. 14 очков набрал Атварс Озолиньш

(«Пярну»), 10 на счету Романа Сауша («ВалеПа»), даугавпилчанин Том Шванс («Пярну») набрал 9 очков, а Денис Петров («Нижний Новгород») – 4 очка.

В этом матче Латвия в блоке набрала 13 очков, в то время, как Эстония только 6.

После исторической победы Латвия основательно оконфузилась, уступив хорватам – 2-3. Первый тревожный звонок прозвучал уже в первом сете, который Латвии удалось выиграть лишь – 30:28, а после второй партии (20:25), следовало основательно задуматься, но выводов латвийские волейболисты явно не сделали – 25:23, 29:31, 11:15.

Хорватия является одним из главных конкурентов латвийской команды за выход в плей-офф.

В этом матче на счету Эглескалнса 21 очко, по 11 набрали Озолиньш и Саушс. ■

## В Даугавпилсе Лиги чемпионов не будет

31 августа прошла жеребьевка Чемпионского крыла Молодежной лиги УЕФА. Команде БФЦ «Даугавпилс» в первом туре в соперники достались сверстники из белорусского клуба «Минск».

Первая игра предусмотрена в Латвии 29 сентября, ответная – в Белоруссии 20 октября. Если наша команда пройдет во второй тур, то встретится с победителем пары «Шкендия» (Северная Македония) и «Сплит» (Хорватия).

«Даугавпилс» впервые примет участие в молодежной Лиге чемпионов, а команды из Латвии участвуют в турнире второй год подряд – в прошлом году в этом турнире приняла участие команда из Лиепаи. А по итогам чемпионата прошлого года чемпионом страны в старшей группе детско-юношеского первенства стал именно «Даугавпилс». Учитывая, что чемпионат не был доигран из-за пандемии «Covid-19», победители в возрастных группах определялись по процентуальному соотношению побед и проведенных игр. Но и процентуально, и по остальным параметрам

наша команда оказалась сильнее остальных.

Надо отметить, что в отличие от взрослых команд, участие чемпиона той или иной страны в Молодежной лиге чемпионов УЕФА зависит от рейтинга каждой страны. Поэтому Латвия – редкий гость в этом турнире. Хотя, учитывая результаты взрослых команд, рейтинг «молодежки» тоже вырос, и в следующем году наша страна также будет участвовать в этом турнире.

Впрочем, как бы там не было, но даугавпилские любители футбола игры с участием «Даугавпилса» очно не увидят. Наша команда домашние матчи проведет под Ригой – либо в Елгаве, либо Юрмале. А все потому, что в Даугавпилсе – втором по величине городе страны – нет соответствующего стадиона!

Как известно, стадион на Эспланаде так и не был возведен, хотя самоуправление брало на себя обязанности его построить. ■

# Артур Шевченко присоединился к польскому клубу

Даугавпилчанин Артур Шевченко присоединился к польскому клубу GKS Jastrzebie. Он стал четвертым латвийским хоккеистом в этом польском клубе.

Теперь кроме Артура в этой команде играет его брат Эрик Шевченко, Марис Ясс и Френк Разгалс. До этого Артур Шевченко 4 сезона провел во Франции. 3 сезона он играл в клубе Mulhouse и 1 в Amiens. В четырех сезонах он провел 135 матчей, в которых набрал 87 очков. В прошедшем сезоне он провел во Франции 22 игры и набрал 13 очков.

В прошлом сезоне GKS



Пресс-фото.

Jastrzebie впервые стал чемпионом Польши. В составе чемпионов играл

также Эрик Шевченко. В этом сезоне к команде также присоединились

Ясс и Разгалс. Команда намерена укрепить свой успех. ■

## Даугавпилсская футбольная школа аккредитует футбольную академию

Даугавпилсская городская дума поручила предприятию самоуправления «Даугавпилсская футбольная школа» в течение месяца начать процесс аккредитации в Латвийской Футбольной Федерации (ЛФФ).

Как сообщили в городском самоуправлении, на данный момент для получения статуса аккредитованной в ЛФФ академии Даугавпилсской Футбольной школе необходимо выполнить ряд структурных и организационных изменений в работе учреждения.

Необходимо привести в порядок планы и составить бюджет на следующий учебный год, чтобы обеспечить процесс тренировок и соревнований в условиях ограничений. Важнейшей задачей остается регистрация новых воспитанников Даугав-



Пресс-фото.

пилсской футбольной школы и перерегистрация имеющихся. Это необходимо, чтобы полностью разобраться с вопросом лицензии игроков.

Ранее, 26 августа, на заседании Даугавпилсской городской думы было принято решение о расторжении договора между Даугавпилсской Футбольной школой и футбольным клубом BFC

Daugavpils. В рамках упомянутого договора должна была появиться общая команда Daugavpils и организованная футбольная академия. Однако, с апреля 2019 года по сей день BFC Daugavpils не смог осуществить перерегистрацию футболистов и остальных игроков на Футбольную школу, поэтому объединение ко-

манд и создание академии не состоялось. Также, со стороны BFC Daugavpils не были выполнены оговоренные в договоре о сотрудничестве финансовые обязательства, а заключенный в 2019 году договор не соответствует утвержденным в январе 2020 года правилам аккредитации молодежных футбольных клубов ЛФФ. ■

## В женском первенстве примут участие 16 команд

Латвийский баскетбольный союз утвердил заявки женских команд на участие в Открытом первенстве Латвии по баскетболу на сезон 2021/22 гг.

В Элитной группе будут играть 5 латвийских клубов (ТТТ/Рига, «Лиепая», «Рига/Юниорес», РУС и «Даугавпилсский университет»). Все эти команды также будут участвовать и в чемпионате Балтии. Кроме латвийских клубов в балтийском первенстве примут участие 5 литовс-

ких клубов (Кибиркштис», «Айтес-ЛСМУ», «Нептунас», Международный университет ЛЦЦ и «Шауляй») и 2 эстонские команды «Таллинский университет» и «ТалТеч».

На первом этапе команды сыграют двухкруговой турнир, после которого команды, занявшие

первые 2 места выйдут в «Финал четырех», а клубы, которые займут места с 3 по 6 разыграют еще 2 путевки в финал.

В группе В будут играть «БК Елгава-ДЮСШ», «Салдус/спортивная школа Салдуса», «Рига/Юниорки-2», «Юрмала», «Коллибри/47-я ср. школа», «Диманту академия», «ТТТ/РДЮСШ Ридзене», «Рига/Югла 2», «РУС-2»,

«Валмиера Гласс» и сборная Латвии U-16.

Лучшая команда из группы В получит право весной участвовать в плей-офф чемпионата Латвии.

Чемпионаты в обеих группах начнутся в начале октября.

Беспорным лидером как латвийского, так и балтийского первенств является рижский ТТТ. ■

## Премьер высказался о ситуации на границе

Премьер-министр Кришьянис Кариньш уверен, что, хотя на границе с Беларусью есть некоторая напряженность, но военных действий это не предвещает. Правда, министр обороны Артис Пабрикс придерживается несколько иного мнения.

Премьер Кришьянис Кариньш склонен считать, что действия белорусской стороны — это часть так называемой гибридной войны, используя граждан третьих стран.

В свою очередь Артис Пабрикс выражает обеспокоенность тем, что возле латвийской границы накапливается количество белорусских войск.

«Сегодня наибольшую обеспокоенность представляет то, что у нас нет с белорусской стороны достаточного диалога, и это может привести к ненужной конфронтации», — считает Артис Пабрикс.

По его словам, у границы наблюдается большое скопление военнослужащих, а так же техники, который ранее не было.

Правда, там в настоящее время готовятся совместные военные учения России и Белоруссии, по-



Фото Ивара Сойканса.

этому и военных и техники у границы Латвии и Литвы предостаточно. Возможно это обстоятельство упустил министр обороны Латвии.

Учения «Запад-2021» — совместные стратегические учения (ССУ) Вооруженных сил Российской Федерации и Республики Беларусь, которые состоятся с 10 по 16 сентября 2021 года. По данным из Министерства обороны Российской Федерации в учениях примут участие около 200 тыс военных, до 760 единиц техники и 15 кораблей.

Для отработки задач учений на территории Бе-

лоруссии будут задействованы 230-й общевойсковой полигон «Обуз-Лесновский», 174-й учебный полигон ВВС и войск ПВО «Домановский», 210-й авиационный полигон «Ружанский» и полигон «Брестский». А также 9 полигонов России («Кирилловский», «Струги Красные», «Мулино», «Погоново», «Хмелевка», «Правдинский», «Добровольский», «Дорогобуж», «Вольский»).

Москва и Минск неоднократно подчеркивали, что «Запад-2021» носит сугубо оборонительный характер, и его проведение не несет никакой уг-

розы ни для европейского сообщества в целом, ни для соседних стран в частности.

Надо напомнить, что с 30 августа по всей Латвии, в том числе в Даугавпилсе, проходят масштабные военные учения «Намейс-2021», задача которых оценить и усовершенствовать систему командного управления, укрепить сотрудничество между подразделениями, проверить и усовершенствовать вопросы по обеспечению процедуры операций по интеграции с воздухом и на земле, а также оценить тактические возможности. ■

## Очередной «улов» таможенников

За прошедшую неделю сотрудники таможенной службы и пограничники обнаружили и изъяли 266 600 контрабандных сигарет. Большинство из них были спрятаны в вагонах, следовавших из Белоруссии.

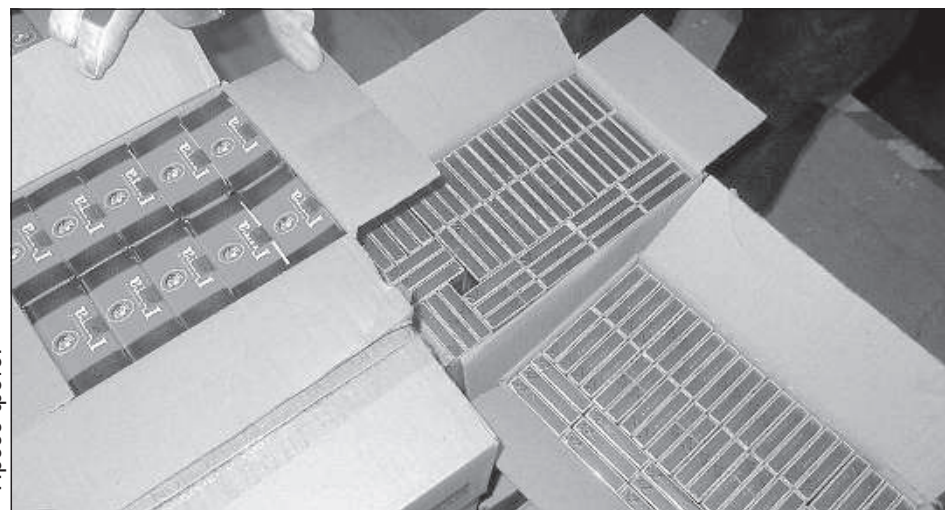
На КПП в Индре таможенники и пограничники в арматуре вагона изъяли 40 200 сигарет «NZ», 59 200 сигарет марки «Queen».

В другом поезде таможенники и пограничники при досмотре обнаружили 150 000 сигарет «NZ» с белорусскими акцизными марками.

В Гребневе в результате углубленного поиска в автомобиле в холодильнике были обнаружены 17 200 сигарет «Camel» с белорусскими акцизными марками.

Как отмечается, Латвия по-прежнему является одним из лидеров по контрабанде сигарет в Европейском союзе. Об этом свидетельствуют данные агентства «Nielsen» за второй квартал 2021 года.

Согласно данным аген-



Пресс-фото.

тства, с 2018 года наблюдалась тенденция спада нелегальных сигарет в Латвии с 22,8% до 16,2%. Этому способствовала борьба с нелегальными табачными изделиями.

Однако уже в 2020 году наблюдался резкий рост нелегальных табачных изделий в Латвии. В 2021 году он составляет 18,3% от всех проданных табачных изделий. Причем 79,3% — это белорусские сигареты.

В то же время увеличилось количество нелегальных сигарет, произведенных кустарным способом в Латвии. По мнению специалистов, в этом году

продано контрабандных и нелегальных сигарет примерно на 38 миллионов евро.

Больше всего продают сигареты, произведенные на белорусском предприятии Grodno Tobaccos — 73,5%. Лидером продаж являются сигареты марки «Winston» — 89,3%.

Согласно исследованиям, чаще всего контрабандные сигареты употребляют жители Огре — 48%. И только потом идут даугавпилчане — 38,7%. Далее следуют Валмиера — 36%, Талси — 35,5%, Цесис — 27% и Екабпилс — 27%.

Любопытно, что, согласно исследованию, в Риге

этот показатель один из наименьших в стране — 16,8%. Меньше всего контрабандные сигареты употребляют в Вентспилсе — 4%, Салдусе — 3%, Кулдиге — 2% и Алуksне — 1%.

Однако, как полагают специалисты, в целом объем контрабанды из Белоруссии снижается. Связано это с усиленным контролем на границе. В основном для контрабанды используется железнодорожный транспорт. И сколько бы таможенники и пограничники не обнаруживали бы контрабандных сигарет, большая часть все равно проникает на территорию страны. ■

## «Мобильником» пользовался не долго

1 сентября в Вильянах был оперативно задержан грабитель, который в магазине похитил мобильный телефон.

Как проинформировала представительница полиции Ласма Курсите, 1 сентября около 11:00 в магазин в Вильянах зашел мужчина, который попросил показать ему мобильный телефон. Осмотрев «мобильник», мужчина попытался схватить упаковку, но продавец это сделать не разрешила. После этого мужчина выхватил нож и стал им угро-

жать продавщице. Испугавшись, продавщица отдала упаковку грабителю, после чего он покинул торговое заведение. Женщина тут же вызвала полицию.

Уже через непродолжительное время полиция задержала грабителя 2001 г. р. Ранее он уже побывал в поле зрения полиции. Ему грозит лишение свободы до 5 лет. ■

## Как аферист «трудоустроивал» знакомых

Судя по материалам дела, 20 июня 2019 года, некий мошенник, находясь в гостях у своего знакомого, обманул последнего, пообещав устроить на хорошую работу в некую фирму.

Для этого он попросил открыть счет в банке «Citadele banka» и дать ему все коды доступа, якобы для того, чтобы зарегистрировать налоговую книжку в фирме. И уже на следующий день, получив личные данные, начал набирать на имя приятеля кредиты.

В итоге в течение месяца он зарегистрировался: в «Soho Group» — 250 евро, в «4 Finance» — на 200 евро, снова в «4 Finance» — на 300 евро, в «Ondo» — на 250 евро, снова в «Ondo» — на 250 евро, в «Vivus» — на 200 евро.

Все эти кредиты ему выдали, и он перечислил деньги на свой счет.

Но это еще не все. В этот же период он заполнил на имя пострадавшего заявки на услуги в фирмах SIA «Vizia Finance», AS «DelfinGroup» (SIA «ExpressCredit»), SIA «InCredit Group», SIA «Hedge Capital», SIA «VIA SMS», SIA «Creamfinance Latvia», SIA «E-Lats», SIA «MiniCredit», AS «Lateko Līzings», SIA «Nordic Finance», SIA «OC Finance», SIA «Monetizator», SIA

«Delta Capital» (два раза), SIA «Finanza». Суммы колебались от 150 до 700 евро. Но эти фирмы в выдаче кредитов отказали.

В ходе следствия выяснилось, что это не первое дело мошенника. За год до этого — в ноябре 2019 года — он точно так же «трудоустроил» еще одного мужчину, причем еще и выдал себя за другого человека. После этого, получив личные данные жертвы, также «навел» на него кредиты.

Когда мошенник оказался под судом, ставший жертвой мошенничества человек запросил компенсацию в размере 1415 евро; «VIA SMS» — 500 евро «IPF Digital Latvia» — 1000 евро, «Soho Group» — 100 евро, «4finance» — 500 евро, «Vivus» — 1200 евро, «Ondo» — 500 euro, «OC Finance» — 4100 евро.

Обвиняемый признал эти требования и обещал постепенно выплатить ущерб.

Даугавпилсский суд постановил дать мошеннику год условно, а также обязать возместить убытки всем пострадавшим. ■

## Пожарные выезжали на аварии

На прошедшей неделе пожарные несколько раз выезжали на устранение последствий аварий.

В Веремской волости Резекненского края на дороге Екабпилс — Лудза произошла авария, в которой водитель оказался зажат в салоне. Спасатели вызволили мужчину из автомобиля и передали врачам.

В Каунатской волости Резекненского края автомобиль слетел с дороги и перевернулся. К приезду спасателей один человек

уже успел выбраться из автомобиля, а другому понадобилась помощь спасателей. К сожалению, еще двое пассажиров скончались на месте ДТП.

В Граверской волости Краславского края понадобилась помощь водителю легкового автомобиля. Спасатели при помощи пневматических инструментов вызволили водителя из салона. ■

## ДОМАШНИЙ АДВОКАТ

На вопросы читателей отвечает юрист Вячеслав Ратник. Звоните по тел. 65425553. Вячеслав Ратник – юрист-консульт (юридическое обслуживание юридических и физических лиц, составление договоров, судебных исков, консультации, нотариальное заверение переводов, приватизация квартир, регистрация недвижимой собственности в ЗК, представление интересов в суде), ведет прием по адресу: ул. Имантас, 51 (вход со стороны ул. Михозлса). Тел. 26811561 – по рабочим дням с 9.00 до 17.30.



– У нас с дальними родственниками имеется общее недвижимое имущество в Аугшдаугавском крае. Общее имущество состоит из жилого дома с вспомогательными постройками, земля же под зданиями принадлежит мне. Есть ли возможность недвижимое имущество поделить так, чтобы у каждой семьи было отдельное имущество? Обязательно ли нужна Земельная книга? Есть ли право у второго собственника перестроить принад-

лежащую ему часть дома без моего согласия?

– Если у вас есть вариант раздела, который поддерживают оба собственника, и этот вариант не противоречит строительным нормам (это можно выяснить в стройуправе, взяв с собой документы), тогда можно начинать процедуру разделения имущества. Советую вначале обратиться к юристу, чтобы выяснить объем работы и расходы.

Чтобы делить недвижимое имущество, оно долж-

но быть обязательно зарегистрировано в Земельной книге. Без согласия второго собственника у совладельца нет права проводить строительные работы в совместном имуществе, за это предусмотрена административная ответственность, и будет сложнее произвести раздел совместного имущества.

– Наш брак был заключен в Латвии, теперь же мы проживаем в Германии и хотим развестись. Споров нет. Как удобнее оформить развод, обязательно ли приезжать для этого в Латвию?

Если нет споров и супруги готовы расторгнуть брак, то удобнее и быстрее оформить документы у нотариуса. Документы можно оформить удаленно, если у сторон есть электронная подпись, если нет, то можно уполномочить проживающее в Латвии лицо подписать документы вместо супругов, если же нет и такой возможности, тогда необходимо самим приехать в Латвию.

## Число пациентов с «Covid-19» в больницах увеличилось

В воскресенье в латвийские больницы были госпитализированы 19 пациентов с «Covid-19», таким образом, общее количество стационарных пациентов увеличилось со 175 до 184, свидетельствует предоставленная в понедельник информация Национальной службы здравоохранения.

Сообщается также, что в настоящее время в латвийских больницах проходят лечение 155 пациентов со среднетяжелым течением заболевания, а состояние 29 человек характеризуется как тяжелое. На сегодняшний день из больницы выписано 14 628 пациентов, у которых был выявлен «Covid-19».

При этом Латвия за последние 2 недели сохранила 25-е место среди 30 стран Европейского союза (ЕС) и Европейской экономической зоны (ЕЭЗ) по уровню заболеваемости «Covid-19», свидетельствуют новейшие данные Европейского центра профилактики и контроля заболеваний (ЕЦПКЗ).

Самый высокий уровень заболеваемости в ЕС и ЕЭЗ в Ирландии – 504 слу-

чая на 100 000 населения, за ней следуют Кипр, Греция и Франция с более чем 400 случаями. Самый низкий уровень заболеваемости в Польше – 7,7 случая на 100 000 населения. Средний уровень заболеваемости в странах ЕС и ЕЭЗ в настоящее время составляет 199,3 случая на 100 000 населения.

В Эстонии двухнедельный совокупный показатель заболеваемости вырос до 334,4 случая на 100 000 населения, в Литве до 288,4 случая.

По 14-дневному показателю смертности пациентов с «Covid-19» на миллион жителей Латвия среди стран ЕС и ЕЭЗ находится на 17-м месте. За предыдущие 2 недели смертность от «Covid-19» в Латвии составила 6,3 случая на

один миллион жителей. Самая высокая 14-дневная смертность с диагностированным «Covid-19» на миллион населения была в Болгарии – 55,7 случая. В Литве этот показатель составляет 36,9, в Эстонии – 9.

Латвия осталась в оранжевой зоне карты путешествий, составляемой ЕЦПКЗ, что указывает на средний риск инфицирования коронавирусом. Литва и Эстония находятся в красной зоне.

Только Польша, Чехия, Словакия и Венгрия в настоящее время находятся в зеленой зоне. Темно-красная зона, указывающая на очень высокий риск заражения, включает Кипр, а также несколько регионов Франции, Греции и Ирландии.

ЛЕТА.

### ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПУБЛИКУЕТСЯ БЕСПЛАТНО:

- ▶ если объявление написано разборчиво (желательно печатными буквами) на вырезанном из газеты бланке и содержит не более 125 знаков (одна клеточка – для одного печатного знака, включая пробелы между словами);
- ▶ если объявление на бланке подается в одну рубрику и содержит информацию об одном предмете купли, продажи, обмена и т.д.;
- ▶ если объявление связано с поиском постоянного места работы, перепишкой или знакомством.

### ВНИМАНИЕ !!!

- Объявление должно начинаться с указания конкретного объекта купли-продажи, обмена.
- В рубрику "Знакомства" объявления с указанием домашнего адреса или телефона принимаются при предъявлении документа, удостоверяющего личность.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!

### КОММЕРЧЕСКИМИ СЧИТАЮТСЯ ОБЪЯВЛЕНИЯ:

- ▶ не касающиеся частной жизни;
- ▶ связанные с бизнесом, работой (за исключением поиска постоянного места работы), предложением любых услуг, куплей-продажей товаров (более одной вещи одного наименования), сырья, материалов, в т.ч. леса, сельхозпродуктов, стройматериалов, если их количество не оговаривается;
- ▶ о купле-продаже средств производства: грузовых и специальных автомобилей, компьютерной техники (кроме игровых приставок), принтеров, телефаксов, всех станков и оборудования, офисной мебели, сейфов даже в одиночном экземпляре;
- ▶ о сдаче в аренду помещений под офис и производство, о продаже лекарств, о купле-продаже приватизационных сертификатов и др. ценных бумаг;
- ▶ с ссылками на интернет-сайты.

### ВНИМАНИЕ !!!

- Редакция откажет в публикации объявлений о купле-продаже документов, оружия (кроме спортивного), наркотиков, объявлений, дискредитирующих физических и юридических лиц, и с просьбой выслать деньги по указанному адресу.
- Редакция оставляет за собой право редактировать текст объявлений.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!
- Бланки без срока годности не принимаются.

Все объявления фирм – коммерческие.

Если вас не устраивают ограничения, накладываемые на объявления в рубрики, вы можете подать рекламу на любую площадь (различные виды товаров, различные услуги, длинный текст).

## РЕКЛАМА И ОБЪЯВЛЕНИЯ

тел. 654-23483 (реклама) 654 22134 (объявления)

**SIA "REŅEM" I PĒRK**

- КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ
- МОЛОДНЯК
- ОВЕЦ

Электронные весы. Высокие цены. Оплата перечислением. Звоните, цены меняются каждую неделю

29485520 26447663 siarenem@inbox.lv

**SIA "LATVIJAS GAĻA" ЗАКУПАЕТ**

КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ, МОЛОДНЯК, ОВЕЦ, ЛОШАДЕЙ

Весы. Оплата сразу

**Тел. 28761515**

**К/х "FLAVERI" ПРОДАЕТ**

молодняк 4–6 мес. яйценоских пород и кур-несушек

Возможна доставка

**25715025**

**К/х „Gračuli”**

продает кур-несушек и молодняк разного окраса

Возможна доставка

**29186065**

**Baltic Calves sIA** Import - export

**ЗАКУПАЕТ МОЛОЧНЫХ ТЕЛЯТ**

Оплата сразу

наличными или переводом

**26486697 – Роланд**

**САМЫЕ ВЫСОКИЕ ЦЕНЫ ЗА:**

сельхозземлю, лес, делянки, выработанный лес

**27413393**

**ai hi ЗАКУПАЕТ**

быков мясных пород и телок на экспорт.

Крупный рогатый скот, молодняк, телят, ягнят, лошадей на убой.

Самые высокие цены на БИО КРС

Убойным и живым весом.

Повышенные цены, доплата за объем. Оплата сразу. Весы.

**20238990**

**Senlejas**

IV. BĪRŌ-01 Lauksaimniecība Latvijā

**ПОКУПАЕМ крупный рогатый скот и телят.**

**62003939**

Высокие цены за биологический скот iepirkumi@senlejas.lv

**Купи СВОЮ газету!**

Подписывайся сегодня, получай через 2 рабочих дня

Стоимость месячной подписки на газету «REKLĀMA PĒKTDIENĀS»:

€ 4,50 для физических лиц

€ 6,00 для юридических лиц

Оформление подписки!

1. В редакции газеты на ул. Саулес, 71 б в Даугавпилсе (справки по тел. 65422134, 29454560).
2. Во всех почтовых отделениях и у почтальонов.
3. В интернете – [www.latgaleslaiks.lv](http://www.latgaleslaiks.lv), [www.abone.pasts.lv](http://www.abone.pasts.lv).
4. По телефону 67008001 (0.85€ за один звонок)

Стоимость месячной подписки на газету «LATGALES LAIKS», «ЛАТГАЛЕС ЛАЙК»: € 4,50 для физических лиц € 6,00 для юридических лиц € 3,50 для пенсионеров и инвалидов всех групп € 3,00 в формате PDF

[www.latgaleslaiks.lv](http://www.latgaleslaiks.lv)

Для публикации в газете ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

БЕСПЛАТНОЕ ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ  нужную рубрику зачеркнуть

недвижимость	авто/мото	сельхозтехника	домашние животные
сельхозпродукция	ищу работу	знакомства	разное

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

1  
2  
3  
4  
5

Бланк годен в сентябре/октябре

SIA "LATGALES LAIKS", per. № 41503004556, адрес: ул. Саулес, 71Б, Даугавпилс, LV-5401. Ваш номер телефона будет обработан и использован с целью публикации объявления.

[www.latgaleslaiks.lv](http://www.latgaleslaiks.lv) тел./факс 65449185 (реклама), 65422134 (частные объявления)